

Aanwinsten van HA-HIVT —

Zonder udc

Le dictionnaire historique et géopolitique du 20e siècle / [edit.] Serge Cordellier. — Paris : Découverte, 2000. — 736 p. — ISBN 2-7071-3093-1
HA-HIVT: L 93 BB-FRA 2

Encyclopedia of literary translation into English / [edit.] Olive Classe. — London : Fitzroy Dearborn, 2000. — 2 v. — ISBN 1-884964-36-2
HA-HIVT: L 82 BB 3
1-2

Lexique des notions linguistiques / Franck Neveu ; [edit.] Claude Thomasset. — Paris : Nathan, 2000. — 128 p. — (Collection 128 ; 251). — ISBN 2-09-191003-1
HA-HIVT: L 800 BB 17

Sociaal-economische jargonlijst / Sociaal-Economische Raad van Vlaanderen. — Brussel : 2000. — 23 p.
HA-HIVT: L 33 BB-NED 6

Sociaal-economische letterwoordenlijst / Sociaal-Economische Raad van Vlaanderen. — Brussel : 2000. — 24 p.
HA-HIVT: L 338 BB-NED 1

Wörterbuch zum jiddischen Lehnwortschatz in den deutschen Dialekten / Heidi Stern. — Tübingen : Niemeyer, 2000. — 250 p. — (Lexicographica: series maior ; 102). — ISBN 3-484-39102-2
HA-HIVT: L 803.088 BB 1

Bibliografieën en catalogi

A guide to recent Dutch research on Islam and Muslim societies / [comp.] Ruud Strijp. — Leiden : International Institute for the Study of Islam in the Modern World, 1998. — 127 p. — ISBN 90-804604-1-9
HA-HIVT: L 2 C 1

Vertalende woordenboeken

Marketing-Wörterbuch: Deutsch-Englisch, Englisch-Deutsch = Marketing dictionary: German-English, English-German / Wolfgang J. Koschnick. — Berlin : De Gruyter, 2000. — 372 p. — ISBN 3-11-015170-7
HA-HIVT: L 658 BV 2

Dictionnaire bilingue portugais-français des particularités de la langue portugaise à Saint-Thomas et Prince / Françoise Massa ; Jean-Michel Massa. — Rennes : EDPAL, 1998. — 179 p., ill. — ISBN 2-9510592-1-3
HA-HIVT: L 806.9 BV-FRA 1:2

Dictionnaire bilingue portugais-français des particularités de la langue portugaise en Guinée-Bissau / Jean-Michel Massa. — Rennes : EDPAL, 1996. — 166 p., ill. — (Dictionnaire bilingue portugais-français des particularités de la langue portugaise en Afrique ; 1). — ISBN 2-9510592-0-5

HA-HIVT: L 806.9 BV-FRA 1:1

Audio-visuele publicaties

Syntaxis van het Nederlands: 11 hoofdstukken van de zin / Hans Bennis ; Tamar Israël. — Amsterdam : Amsterdam University Press, 2000. — 255 p. — Met: CD-ROM. — ISBN 90-5356-414-4

HA-HIVT: L 803.93 M-B 42593

Basiswerk; cd-rom

Vergelijkende godsdienstwetenschap

A guide to recent Dutch research on Islam and Muslim societies / [comp.] Ruud Strijp. — Leiden : International Institute for the Study of Islam in the Modern World, 1998. — 127 p. — ISBN 90-804604-1-9

HA-HIVT: L 2 C 1

Sociologie

Colonialism, postcolonialism / Ania Loomba. — London : Routledge, 2001. — 289 p. — (The new critical idiom ; 2001: 1). — ISBN 0-415-12809-9

HA-HIVT: L 30 M-B 42581

Economische toestand. Economische ontwikkeling

Sociaal-economische jargonlijst / Sociaal-Economische Raad van Vlaanderen. — Brussel : 2000. — 23 p.

HA-HIVT: L 33 BB-NED 6

Sociaal-economische letterwoordenlijst / Sociaal-Economische Raad van Vlaanderen. — Brussel : 2000. — 24 p.

HA-HIVT: L 338 BB-NED 1

Recht

Handleiding juridisch schrijven / Boudewijn Bouckaert ; Bart de Moor. — Antwerpen : Maklu, 2000. — 133 p. — ISBN 90-6215-733-5

HA-HIVT: L 803.93 M-B 42579

Marketing

Marketing-Wörterbuch: Deutsch-Englisch, Englisch-Deutsch = Marketing dictionary: German-English, English-German / Wolfgang J. Koschnick. — Berlin : De Gruyter, 2000. — 372 p. — ISBN 3-11-015170-7
HA-HIVT: L 658 BV 2

Taalkunde (algemeen en hulpwetenschappen)

Syntaxis van het Nederlands: 11 hoofdstukken van de zin / Hans Bennis ; Tamar Israël. — Amsterdam : Amsterdam University Press, 2000. — 255 p. — Met: CD-ROM. — ISBN 90-5356-414-4
HA-HIVT: L 803.93 M-B 42593
Basiswerk; cd-rom

Aspect and temporal ordering: a contrastive analysis of Dutch and English / Ronny Johannes Ursula Boogaart. — The Hague : Holland Academic Graphics, 1999. — 293 p., 2°. — (LOT international series ; 27). — ISBN 90-5569-109-7
HA-HIVT: L 803.93 M-B 42585

New horizons in the study of language and mind / Noam Chomsky. — Cambridge : Cambridge University Press, 2000. — 230 p. — ISBN 0-521-65822-5
HA-HIVT: L 800 M-B 42586

Explaining language change: an evolutionary approach / William Croft. — Harlow : Longman, 2000. — 287 p. — (Longman linguistics library ; 2000: 2). — ISBN 0-582-35677-6
HA-HIVT: L 800 M-B 42583

Grammatica italiana con nozioni di linguistica / Maurizio Dardano ; Pietro Trifone. — 3 ed. — Bologna : Zanichelli, 2001. — 789 p. — ISBN 88-08-09384-0
HA-HIVT: L 805.0 M-B 42594

Deutsche Grammatik in Theorie und Praxis / [edit.] Rolf Thieroff ; [edit.] Matthias Tamrat ; [edit.] Nanna Fuhrhop ; e.a. — Tübingen : Niemeyer, 2000. — 300 p. — ISBN 3-484-73053-6
HA-HIVT: L 803.0 M-B 42588

Deutsche Wortbildung: eine Einführung / Ludwig M. Eichinger. — Tübingen : Narr, 2000. — 269 p. — (Narr Studienbücher ; 2000: 1). — ISBN 3-8233-4976-7
HA-HIVT: L 803.0 M-B 42589

Intercultural faultlines / [edit.] Maeve Olohan. — Manchester : St. Jerome, 2000. — 279 p. — (Research models in translation studies ; 1). — ISBN 1-900650-44-4
HA-HIVT: L 800.3 M-B 42592:1

Causal connectives have presuppositions: effects on coherence and discourse structure / Luuk Lagerwerf. — The Hague : Holland Academic Graphics, 1998. — 252 p. — (LOT international series ; 10). — ISBN 90-5569-053-8
HA-HIVT: L 800 M-B 42587

Die deutschen Modalpartikeln: wie übersetzt man sie (dargestellt am Beispiel von eigentlich, denn und überhaupt), wie lehrt man sie? Ein Beitrag zur kontrastiven Linguistik (Deutsch-Spanisch, Spanisch-Deutsch) und Deutsch als Fremdsprache / Corinna May. — Frankfurt am Main : Lang, 2000. — 537 p. — (Bonner romanistische Arbeiten ; 69). — ISBN 3-631-36570-5

HA-HIVT: L 803.0 M-B 42578

Meaning and cognition: a multidisciplinary approach / [edit.] Liliana Albertazzi. — Amsterdam : Benjamins, 2000. — 269 p. — (Converging evidence in language and communication research ; 2). — ISBN 90-272-3887-1
HA-HIVT: L 800 M-B 42577

Lexique des notions linguistiques / Franck Neveu ; [edit.] Claude Thomasset. — Paris : Nathan, 2000. — 128 p. — (Collection 128 ; 251). — ISBN 2-09-191003-1
HA-HIVT: L 800 BB 17

Adverbiale im Deutschen: Untersuchungen zu ihrer Stellung und Interpretation / Karin Pittner. — Tübingen : Stauffenburg, 1999. — 390 p. — (Studien zur deutschen Grammatik ; 60). — ISBN 3-86057-450-7
HA-HIVT: L 803.0 M-B 42590

Wörterbuch zum jiddischen Lehnwortschatz in den deutschen Dialekten / Heidi Stern. — Tübingen : Niemeyer, 2000. — 250 p. — (Lexicographica: series maior ; 102). — ISBN 3-484-39102-2
HA-HIVT: L 803.088 BB 1

The Routledge language and cultural theory reader / [edit.] Lucy Burke ; [edit.] Tony Crowley ; [edit.] Alan Girvin. — London : Routledge, 2001. — 511 p. — (The politics of language ; 2001: 1). — ISBN 0-415-18681-1
HA-HIVT: L 800 M-B 42584

Germaanse taalkunde

Wörterbuch zum jiddischen Lehnwortschatz in den deutschen Dialekten / Heidi Stern. — Tübingen : Niemeyer, 2000. — 250 p. — (Lexicographica: series maior ; 102). — ISBN 3-484-39102-2
HA-HIVT: L 803.088 BB 1

Engelse taalkunde

Aspect and temporal ordering: a contrastive analysis of Dutch and English / Ronny Johannes Ursula Boogaart. — The Hague : Holland Academic Graphics, 1999. — 293 p., 2°. — (LOT international series ; 27). — ISBN 90-5569-109-7
HA-HIVT: L 803.93 M-B 42585

Marketing-Wörterbuch: Deutsch-Englisch, Englisch-Deutsch = Marketing dictionary: German-English, English-German / Wolfgang J. Koschnick. — Berlin : De Gruyter, 2000. — 372 p. — ISBN 3-11-015170-7
HA-HIVT: L 658 BV 2

Duitse taalkunde

Sprachwissenschaft: ein roter Faden für das Studium / Patrick Brandt ; Daniel Dettmer ; Rolf-Albert Dietrich ; e.a. — Köln : Böhlau, 1999. — 374 p. — (Böhlau Studienbücher: Grundlagen des Studiums ; 1999: 1). — ISBN 3-412-04999-9

HA-HIVT: L 803.0 M-B 42591

Deutsche Grammatik in Theorie und Praxis / [edit.] Rolf Thieroff ; [edit.] Matthias Tamrat ; [edit.] Nanna Fuhrhop ; e.a. — Tübingen : Niemeyer, 2000. — 300 p. — ISBN 3-484-73053-6

HA-HIVT: L 803.0 M-B 42588

Deutsche Wortbildung: eine Einführung / Ludwig M. Eichinger. — Tübingen : Narr, 2000. — 269 p. — (Narr Studienbücher ; 2000: 1). — ISBN 3-8233-4976-7

HA-HIVT: L 803.0 M-B 42589

Marketing-Wörterbuch: Deutsch-Englisch, Englisch-Deutsch = Marketing dictionary: German-English, English-German / Wolfgang J. Koschnick. — Berlin : De Gruyter, 2000. — 372 p. — ISBN 3-11-015170-7

HA-HIVT: L 658 BV 2

Die deutschen Modalpartikeln: wie übersetzt man sie (dargestellt am Beispiel von eigentlich, denn und überhaupt), wie lehrt man sie? Ein Beitrag zur kontrastiven Linguistik (Deutsch-Spanisch, Spanisch-Deutsch) und Deutsch als Fremdsprache / Corinna May. — Frankfurt am Main : Lang, 2000. — 537 p. — (Bonner romanistische Arbeiten ; 69). — ISBN 3-631-36570-5

HA-HIVT: L 803.0 M-B 42578

Adverbiale im Deutschen: Untersuchungen zu ihrer Stellung und Interpretation / Karin Pittner. — Tübingen : Stauffenburg, 1999. — 390 p. — (Studien zur deutschen Grammatik ; 60). — ISBN 3-86057-450-7

HA-HIVT: L 803.0 M-B 42590

Nederlandse taalkunde

Syntaxis van het Nederlands: 11 hoofdstukken van de zin / Hans Bennis ; Tamar Israël. — Amsterdam : Amsterdam University Press, 2000. — 255 p. — Met: CD-ROM. — ISBN 90-5356-414-4

HA-HIVT: L 803.93 M-B 42593

Basiswerk; cd-rom

Aspect and temporal ordering: a contrastive analysis of Dutch and English / Ronny Johannes Ursula Boogaart. — The Hague : Holland Academic Graphics, 1999. — 293 p., 2°. — (LOT international series ; 27). — ISBN 90-5569-109-7

HA-HIVT: L 803.93 M-B 42585

Handleiding juridisch schrijven / Boudewijn Bouckaert ; Bart de Moor. — Antwerpen : Maklu, 2000. — 133 p. — ISBN 90-6215-733-5

HA-HIVT: L 803.93 M-B 42579

Sociaal-economische jargonlijst / Sociaal-Economische Raad van Vlaanderen. — Brussel : 2000. — 23 p.

HA-HIVT: L 33 BB-NED 6

Franse taalkunde

Problems and perspectives: studies in the modern French language / Wendy Ayres-Bennett ; Janice Carruthers ; Rosalind Temple. — Harlow : Longman, 2001. — 406 p. — (Longman linguistics library ; 2001: 2). — ISBN 0-582-29346-4

HA-HIVT: L 804.0 M-B 42580

Dictionnaire bilingue portugais-français des particularités de la langue portugaise à Saint-Thomas et Prince / Françoise Massa ; Jean-Michel Massa. — Rennes : EDPAL, 1998. — 179 p., ill. — ISBN 2-9510592-1-3

HA-HIVT: L 806.9 BV-FRA 1:2

Dictionnaire bilingue portugais-français des particularités de la langue portugaise en Guinée-Bissau / Jean-Michel Massa. — Rennes : EDPAL, 1996. — 166 p., ill. — (Dictionnaire bilingue portugais-français des particularités de la langue portugaise en Afrique ; 1). — ISBN 2-9510592-0-5

HA-HIVT: L 806.9 BV-FRA 1:1

Italiaanse taalkunde

Grammatica italiana con nozioni di linguistica / Maurizio Dardano ; Pietro Trifone. — 3 ed. — Bologna : Zanichelli, 2001. — 789 p. — ISBN 88-08-09384-0

HA-HIVT: L 805.0 M-B 42594

Spaanse taalkunde

Die deutschen Modalpartikeln: wie übersetzt man sie (dargestellt am Beispiel von eigentlich, denn und überhaupt), wie lehrt man sie? Ein Beitrag zur kontrastiven Linguistik (Deutsch-Spanisch, Spanisch-Deutsch) und Deutsch als Fremdsprache / Corinna May. — Frankfurt am Main : Lang, 2000. — 537 p. — (Bonner romanistische Arbeiten ; 69). — ISBN 3-631-36570-5

HA-HIVT: L 803.0 M-B 42578

Portugese taalkunde

Dictionnaire bilingue portugais-français des particularités de la langue portugaise à Saint-Thomas et Prince / Françoise Massa ; Jean-Michel Massa. — Rennes : EDPAL, 1998. — 179 p., ill. — ISBN 2-9510592-1-3

HA-HIVT: L 806.9 BV-FRA 1:2

Dictionnaire bilingue portugais-français des particularités de la langue portugaise en Guinée-Bissau / Jean-Michel Massa. — Rennes : EDPAL, 1996. — 166 p., ill. — (Dictionnaire bilingue portugais-français des particularités de la langue portugaise en Afrique ; 1). — ISBN 2-9510592-0-5

HA-HIVT: L 806.9 BV-FRA 1:1

Literatuur en literatuurwetenschap (algemeen en hulpwetenschappen)

Intertextuality / Graham Allen. — London : Routledge, 2000. — 238 p. — (The new critical idiom ; 2000: 2). — ISBN 0-415-17475-9

HA-HIVT: L 82 M-B 42582

Encyclopedia of literary translation into English / [edit.] Olive Classe. — London : Fitzroy Dearborn, 2000. — 2 v. — ISBN 1-884964-36-2

HA-HIVT: L 82 BB 3

1-2

Colonialism, postcolonialism / Ania Loomba. — London : Routledge, 2001. — 289 p. — (The new critical idiom ; 2001: 1). — ISBN 0-415-12809-9

HA-HIVT: L 30 M-B 42581

Geschiedenis (algemeen en hulpwetenschappen)

Le dictionnaire historique et géopolitique du 20e siècle / [edit.] Serge Cordellier. — Paris : Découverte, 2000. — 736 p. — ISBN 2-7071-3093-1

HA-HIVT: L 93 BB-FRA 2